



1767 Map of Saratov Gubernia - Map #62

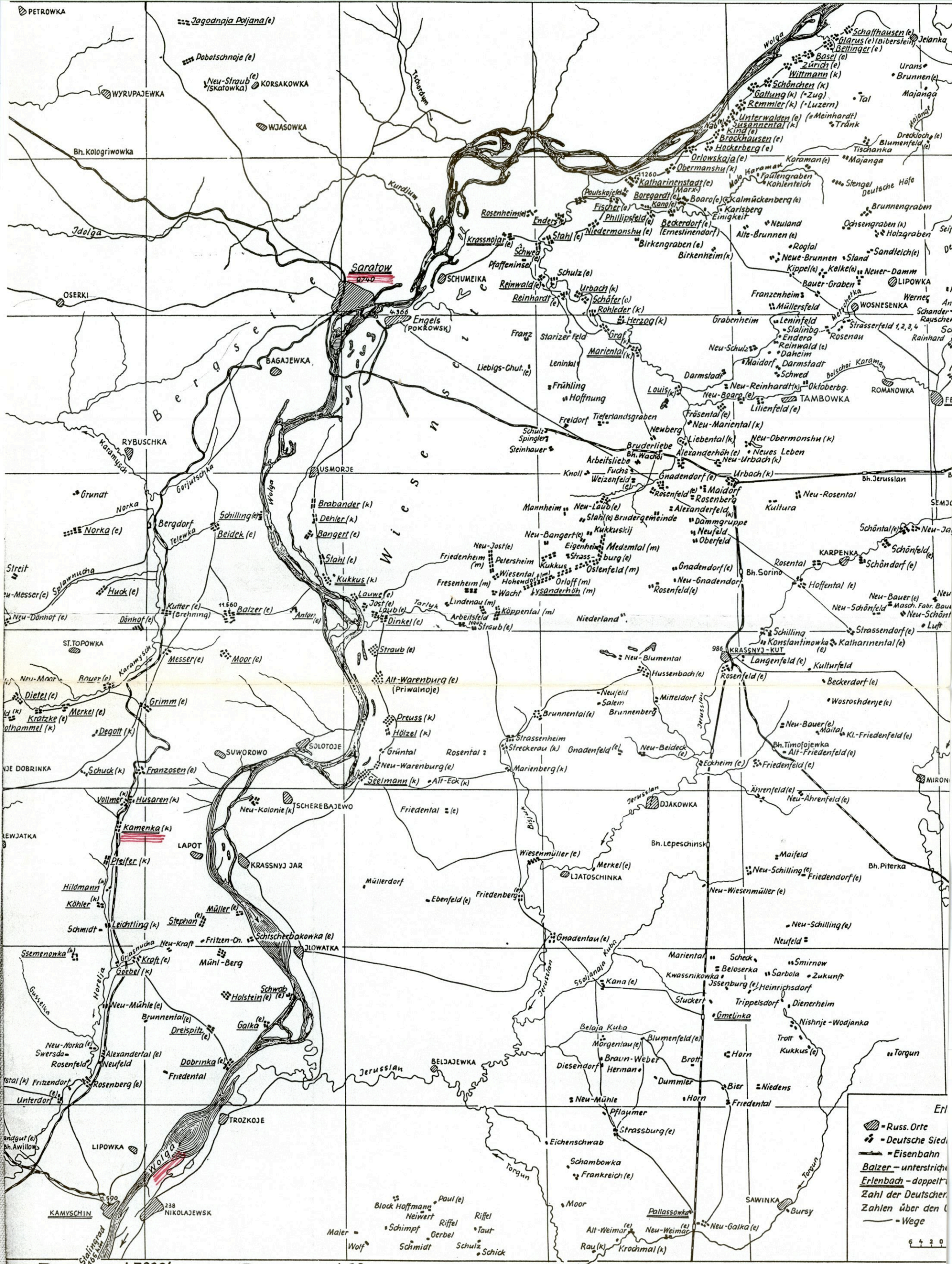


1767 Map of Saratov Gubernia - Map #62

## ALPHABETICAL INDEX TO THE 1767 MAP OF SARATOV GUBERNIA

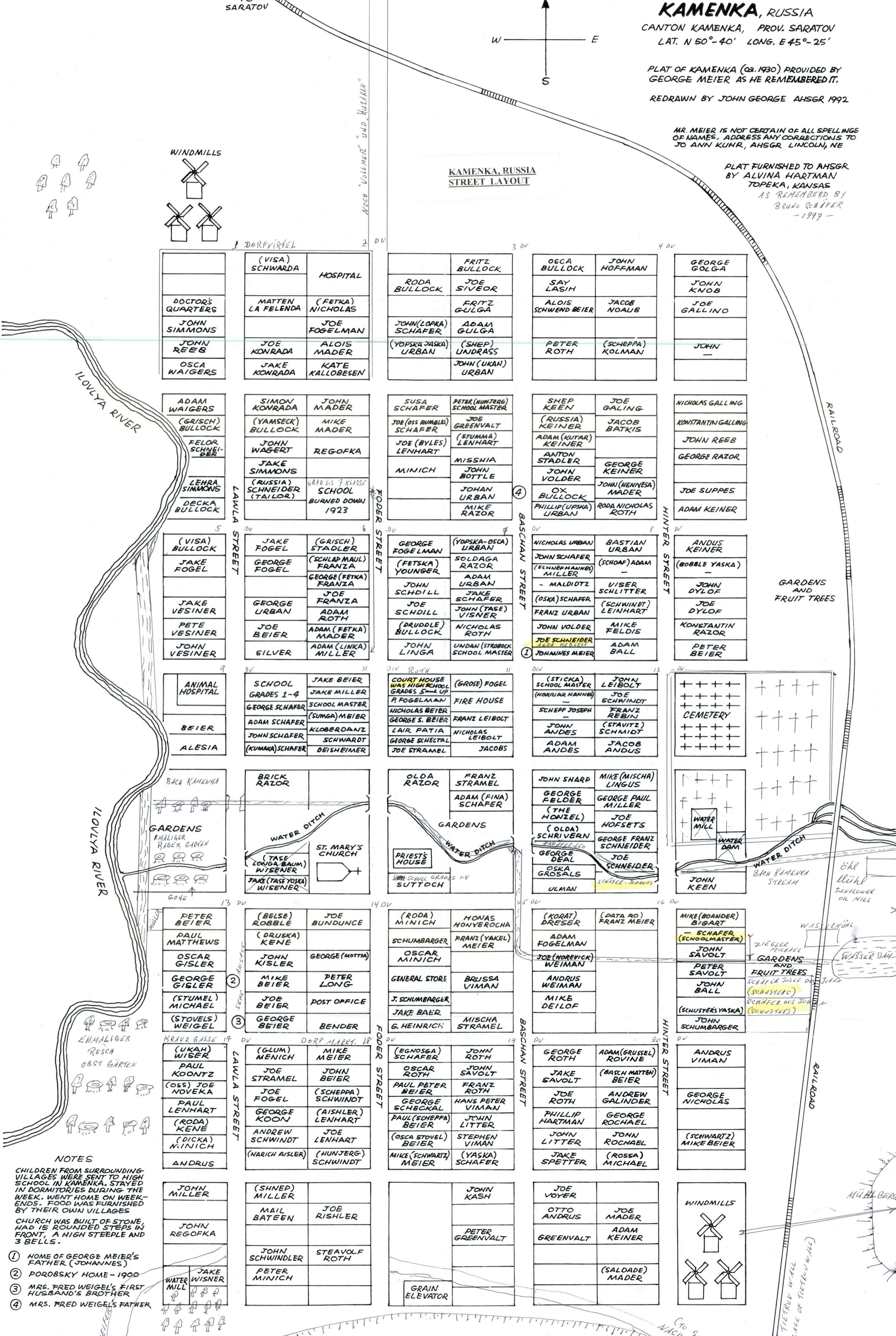
Village	Number		Number
Anton	6	Kutter	10
Bähr / Kamenka	13	Laub	88
Balzer	12	Lauwe	97
Bangert	89	Leichtling	22
Basel	66	Leitsinger	101
Bauer	39	Louis	84
Beauregard	45	Luzern / Remmler / Römmler	62
Beckersdorf / Ernestinendorf	56	Mariental	83
Beideck	1	Meierhofer / Galka	24
Bern	65	Meinhard	61
Bettinger	67	Merkel	38
Biberstein / Glarus	not shown	Messer	11
Boisroux / Boaro	64	Moor	7
Boaro / Boisroux	64	Müller	21
Bohn / Hockerberg	50	Näb	52
Brabander	87	Nieder-Monjou	47
Brehning / Kutter	10	Norka / Weigand	3
Brockhausen / Hummel	51	Ober-Monjou	48
Cäsarfeld	57	Orlovskaya	49
Chasselouis	85	Paulskaya	44
Degott	34	Pfeifer	4
Dehler	91	Phillippsfeld	55
Dietel	35	Pobochnaya	not shown
Dinkel	90	Preuß	96
Dobrinka / Moninger	23	Reinhard	78
Dönhof	05	Reinwald	75
Dreispietz	28	Remmler / Römmler / Luzern	62
Eckardt / Zürich	59	Rohleder	86
Enders	73	Rosenheim	71
Ernestinendorf / Beckersdorf	57	Rothammel	37
Fischer	72	Röthling / Semenovka	26
Frank	31	Sarepta	not shown
Franzosen	43	Schäfer	80
Galka / Meierhofer	24	Schaffhausen	69
Gattung / Zug	63	Schilling	2
Glarus / Biberstein	not shown	Schönchen	58
Göbel	20	Schuck	42
Graf	81	Schultz	77
Grimm	15	Schwab	8
Herzog	82	Schwed	76
Hildmann	17	Seelmann	102
Hockerberg / Bohn	50	Seewald	36
Hölzel	98	Semenovka / Röthling	26
Holstein	25	Shcherbakovka / Stricker	16
Huck	9	Solothurn / Wittman	68
Hummel / Brockhausen	51	Stahl am Karaman	74
Husaren	14	Stahl am Tarlyk	93
Hussenbach	32	Stephan	18
Jost	99	Straub	92
Kamenka / Bähr	13	Stricker / Shcherbakovka	16
Kaneau / Kano	54	Susannental / Winkelmann	60
Katharinenstadt	46	Unterwalden	61
Kautz	33	Urbach	79
Keller	100	Volmer	41
Kind	53	Walter (Grechinnaya Luka)	29
Kolb	30	Walter (Krasnoyar)	70
Köhler	27	Warenburg	94
Kraft	19	Winkelmann / Susannental	60
Krasnoyar	70	Wittman / Solothurn	68
Kratz / Basel	66	Yagodnaya Polyana	not shown
Kratzke	40	Zug / Gattung	63
Kukkus	95	Zürich / Eckardt	59

B 45°30' C 46° D 46°30' E 47° F 47°30'



Erl  
 ● - Russ. Orte  
 ○ - Deutsche Siedl.  
 — - Eisenbahn  
Balzer - unterstrichen  
Erlenbach - doppelte  
 Zahl über den  
 Zahlen über den  
 — - Wege

B 45°30' C 46° D 46°30' E 47° F 47°



**KAMENKA, RUSSIA**  
 CANTON KAMENKA, PROV. SARATOV  
 LAT. N 50°-40' LONG. E 45°-25'  
 PLAT OF KAMENKA (ca. 1930) PROVIDED BY  
 GEORGE MEIER AS HE REMEMBERED IT.  
 REDRAWN BY JOHN GEORGE AHSGR 1992

MR. MEIER IS NOT CERTAIN OF ALL SPELLINGS  
 OF NAMES. ADDRESS ANY CORRECTIONS TO  
 JO ANN KUHR, AHSGR, LINCOLN, NE

PLAT FURNISHED TO AHSGR  
 BY ALVINA HARTMAN  
 TOPEKA, KANSAS  
 AS REMEMBERED BY  
 BRUNO SCHAFER  
 - 1997 -

	(VISA) SCHWARDA	HOSPITAL		FRITZ BULLOCK	OSCA BULLOCK	JOHN HOFFMAN	GEORGE GOLGA
DOCTORS QUARTERS	MATTEN LA FELEND	(FETKA) NICHOLAS	RODA BULLOCK	JOE SIVEOR	SAY LASIH	JACOB NOAUB	JOHN KNOB
JOHN SIMMONS		JOE FOGELMAN	JOHN (LOPKA) SCHAFFER	FRITZ GULGA	ALDIS SCHWEND BEIER		JOE GALLINO
JOHN REEB	JOE KONRADA	ALOIS MADER	(YOPSKA JASKA) URBAN	ADAM GULGA			JOHN
OSCA WAIGERS	JAKE KONRADA	KATE KALLOBESEN		(SHEP) UNDRASS	PETER ROTH	(SCHEPPA) KOLMAN	
				JOHN (UKAN) URBAN			

ADAM WAIGERS	SIMON KONRADA	JOHN MADER	SUSA SCHAFFER	PETER (HUNBERG) URBAN	SHEP KEEN	JOE GALING	NICHOLAS GALLING
(GRISCH) BULLOCK	(YAMSECK) BULLOCK	MIKE MADER	JOE (OSS RUMBLE) SCHAFFER	JOE GREENVALT	(RUSSIA) KEINER	JACOB BASKIS	KONSTANTIN GALLING
FELOR SCHNEIDER	JOHN WAGERT	REGOFKA	JOE (BYLES) LENHART	(STUMMA) LENHART	ADAM (KUTAR) KEINER		JOHN REEB
LEHRA SIMMONS	JAKE SIMMONS		MINICH	MISSHIA JOHN BOTTLE	ANTON STADLER	GEORGE KEINER	GEORGE RAZOR
DECKA BULLOCK	(RUSSIA) SCHNEIDER (TAILOR)	SCHOOL BURNED DOWN 1923		JOHAN URBAN	JOHN VOLDER	JOHN (HENNESA) MADER	JOE SUPPES
				MIKE RAZOR	OX BULLOCK	RODA NICHOLAS ROTH	ADAM KEINER
					PHILLIP (UPSKA) URBAN		

(VISA) BULLOCK	JAKE FOGEL	(GRISCH) STADLER	GEORGE FOGELMAN	(YOPSKA-OSCA) URBAN	NICHOLAS URBAN	BASTIAN URBAN	ANDUS KEINER
JAKE FOGEL	GEORGE FOGEL	(SCHLAD MAUL) FRANZA	(FETSKA) YOUNGER	SOLDAGA RAZOR	JOHN SCHAFFER	(SCHADAF) ADAM	(BOBBLE YASKA)
JAKE VESINER	GEORGE URBAN	GEORGE (FETKA) FRANZA	JOHN SCHDILL	ADAM URBAN	(SCHNEP MANN) MILLER		JOHN DYLOF
PETE VESINER	JOE BEIER	JOE FRANZA	JOE SCHDILL	JAKE SCHAFFER	- MALDITZ	VISER SCHLITZER	JOE DYLOF
JOHN VESINER	SILVER	ADAM (FETKA) MADER	(DRIDDLE) BULLOCK	JOHN (TASE) VISNER	(OSKA) SCHAFFER	(SCHWINDT) LEINHART	KONSTANTIN RAZOR
		ADAM (LINKA) MILLER	JOHN LINGA	NICHOLAS ROTH	FRANZ URBAN	MIKE FELDIS	PETER BEIER
				UNDAN (STROCK) SCHOOL MASTER	JOHN VOLDER	ADAM BALL	
					JOE SCHNEIDER		
					JOHANNES MEIER		

ANIMAL HOSPITAL	SCHOOL GRADES 1-4	JAKE BEIER	COURT HOUSE WAS HIGH SCHOOL GRADES 5-14 UP	(GROSE) FOGEL	(STICKA) SCHOOL MASTER	JOHN LEIBOLT	
BEIER	GEORGE SCHAFFER	JAKE MILLER	P. FOGELMAN	FIRE HOUSE	(HORRIAR HANING)	JOE SCHWINDT	
ALESIA	ADAM SCHAFFER	SCHOOL MASTER (SUMGA) MEIER	NICHOLAS BEIER	FRANZ LEIBOLT	SCHIEP JOSEPH	FRANZ REBIN	
	JOHN SCHAFFER	KLOBBERDANZ	GEORGE S. BEIER	NICHOLAS LEIBOLT	JOHN ANDES	(STAVITZ) SCHMIDT	
	(KUMMA) SCHAFFER	SCHWARDT BEISHEIMER	LAIR PATIA	JACOBS	ADAM ANDES	JACOB ANDUS	
			GEORGE SCHELTAL				
			JOE STRAMEL				

BRICK RAZOR	OLDA RAZOR	FRANZ STRAMEL	JOHN SHARD	MIKE (MISCHA) LINGUS			
(TASE) (YOKA) WISENER	ST. MARY'S CHURCH	ADAM (FINA) SCHAFFER	GEORGE FELDER	GEORGE PAUL MILLER			
JAKE (TASE YOKA) WISENER			(THE HONZEL)	JOE HOFSETS			
			(OLDA) SCHRIEVER	GEORGE FRANZ SCHNEIDER			
			GEORGE DEAL	JOE SCHNEIDER			
			OSKA GROSALS				
			ULMAN				

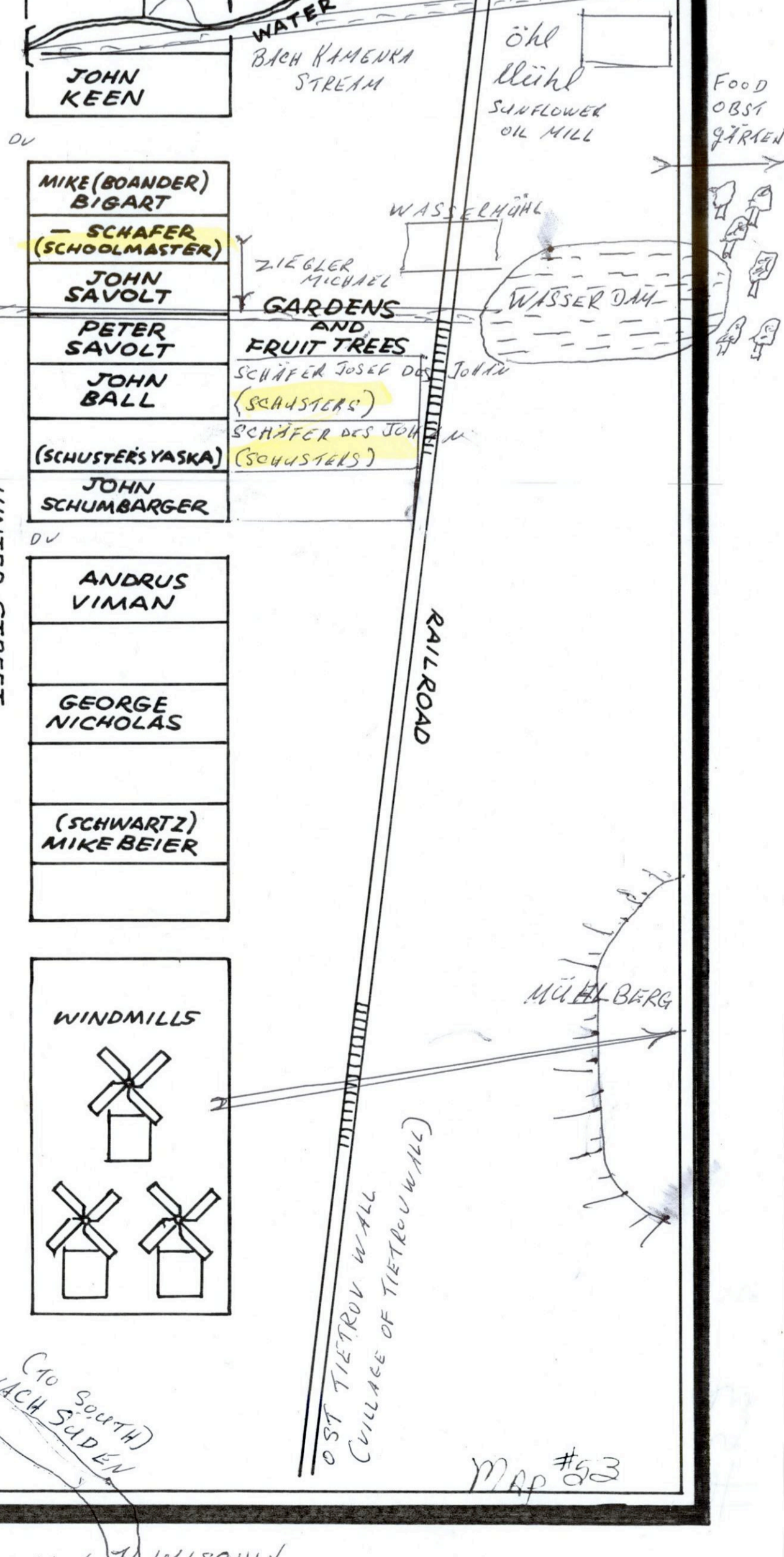
PETER BEIER	(BELSE) ROBBLE	JOE BUNDUNCE	(RODA) MINICH	HOVAS NONVEROCHA	(KORAT) DRESER	(DATA RO) FRANZ MEIER	MIKE (BOANDER) BIGART
PAUL MATTHEWS	(DRUSKA) KENE		SCHUMBARGER	FRANZ (YAKEL) MEIER	ADAM FOGELMAN		(SCHAFFER) (SCHOOLMASTER)
OSCAR GISLER	JOHN KISLER	GEORGE (MOTTA)	OSCAR MINICH		JOE (NOREVICK) WEIMAN		JOHN SAVOLT
GEORGE GISLER	MIKE BEIER	PETER LONG	GENERAL STORE	BRUSSA VIMAN	ANDRUS WEIMAN		PETER SAVOLT
(STUMEL) MICHAEL	JOE BEIER	POST OFFICE	J. SCHUMBARGER		MIKE DEILOF		JOHN BALL
(STOVES) WEIGEL	GEORGE BEIER	BENDER	JAKE BAER	MISCHA STRAMEL			(SCHUSIK) YASKA
			G. HEINRICH				JOHN SCHUMBARGER

(UKAN) WISER	(GLUM) MENICH	MIKE MEIER	(EGNOSSA) SCHAFFER	JOHN ROTH	GEORGE ROTH	ADAM (BRUSSEL) ROVINE	ANDRUS VIMAN
PAUL KOONTZ	JOE STRAMEL	JOHN BEIER	OSCAR ROTH	JOHN SAVOLT	JAKE SAVOLT	(BASCH MATTER) BEIER	GEORGE NICHOLAS
(OSS) JOE NOVEKA	JOE FOGEL	(SCHEPPA) SCHWINDT	PAUL PETER BEIER	FRANZ ROTH	JOE ROTH	ANDREW GALINDER	
PAUL LENHART	GEORGE KOON	(AISHLER) LENHART	GEORGE SCHECKAL	HANS PETER VIMAN	PHILLIP HARTMAN	GEORGE ROCHAEL	(SCHWARTZ) MIKE BEIER
(RODA) KENE	ANDREW SCHWINDT	JOE LENHART	PAUL (SCHEPPA) BEIER	JOHN LITTER	JOHN LITTER	JOHN ROCHAEL	
(DICKA) MINICH	(NARICH AISLER)	(HUNBERG) SCHWINDT	(OSCA STOVEL) BEIER	STEPHEN VIMAN	JAKE SPETTER	(ROSSA) MICHAEL	
ANDRUS			MIKE (SCHWARTZ) MEIER	(YASKA) SCHAFFER			

JOHN MILLER	(SHNEP) MILLER			JOHN KASH			
JOHN REGOFKA	MAIL BATEEN	JOE RISHLER		PETER GREENVALT			
	JOHN SCHWINDLER	STEAVOLF ROTH					
	PETER MINICH						
WATER MILL	JAKE WISNER						

**NOTES**  
 CHILDREN FROM SURROUNDING VILLAGES WERE SENT TO HIGH SCHOOL IN KAMENKA. STAYED IN DORMITORIES DURING THE WEEK. WENT HOME ON WEEK-ENDS. FOOD WAS FURNISHED BY THEIR OWN VILLAGES  
 CHURCH WAS BUILT OF STONE, HAD 15 ROUNDED STEPS IN FRONT, A HIGH STEEPLE AND 3 BELLS.

- HOME OF GEORGE MEIER'S FATHER (JOHANNES)
- POROBSKY HOME - 1900
- MRS. FRED WEIGEL'S FIRST HUSBAND'S BROTHER
- MRS. FRED WEIGEL'S FATHER



gemise GARDEN  
 VEG. GARDEN

(Go South)  
 NACH SUDEN

OST TIEFTUN WALL  
 CHILLAGE OF TIEFTUN WALL

Food  
 Obst  
 Garten

Map #33

## NUMERICAL INDEX TO THE 1767 MAP OF SARATOV GUBERNIA

### Bergseite

1. Beideck—Talovka (1764)
2. Schilling—Sosnovka (1764)
3. Weigand—Norka (1767)
4. Pfeifer—Gnilushka (1766)
5. Dönhof—Gololobovka (1766)
6. Anton—Sebastyanovka (1764)
7. Moor—Kluchi (1766)
8. Schwab—Buidakov-Buyerak (1776)
9. Huck—Splavnukha (1767)
10. Brehning—Popovka (1767)
11. Messer—Ust-Zolikha (1766)
12. Balzer—Goly Karamysh (1765)
13. Bähr—Kamenka (1765)
14. Husaren—Yelshanka (1766)
15. Grimm—Lesnoi Karamysh (1765)
16. Stricker—Shcherbakovka (1765)
17. Hildmann—Panovka (1767)
18. Stephan—Vodyanoi-Buyerak (1767)
19. Kraft—Verkhnyaya Gryaznukha (1767)
20. Göbel—Ust-Gryaznukha (1767)
21. Müller—Krestovoi Buyerak (1767)
22. Leichtling—Ilavlya (1767)
23. Moninger—Nishnaya Dobrinka (1764)
24. Galka/Meierhofer—Ust-Kulalinka (1765)
25. Holstein—Verkhnyaya Kulalinka (1765)
26. Röthling—Semenovka (1767)
27. Köhler—Karaulny Buyerak (1767)
28. Dreispitz—Verkhnyaya Dobrinka (1766)
29. Walter—Grechinnaya Luka (1767)
30. Kolb—Peskovatka (1767)
31. Frank—Medveditskoye Krestovoi Buyerak (1767)
32. Hussenbach—Linevo Ozero (1767)
33. Kautz—Vershinka (1767)
34. Degott—Kamenny Ovrage (1766)
35. Dietel—Oleshna (1767)
36. Seewald—Verkhovye (1767)
37. Rothamel—Pamyatnaya (1767)
38. Merkel—Makarovka (1766)
39. Bauer—Karamyshevka (1766)
40. Kratzke—Pochinnoye (1766)
41. Volmer—Kopenka (1767)
42. Schuch—Gryaznovatka (1766)
43. Franzosen—Rossoshi (1765)

### Wiesenseite

44. Paulskaya (1767)
45. Beauregard (1767)
46. Katharinenstadt (1767)
47. Nieder-Monjou (1767)
48. Ober-Monjou (1876)
49. Orlovskaya (1767)
50. Hockerberg / Bohn (1767)
51. Brockhausen / Hummel (1767)
52. Náb—Rezanovka (1767)
53. Kind—Baskakovka (1767)
54. Kaneau / Kano (1767)
55. Philippsfeld (1767)
56. Ernestinendorf / Beckersdorf (1767)
57. Cäsarsfeld (1767)
58. Schönchen—Paninskaya (1767)
59. Zürich / Eckardt (1767)
60. Susannental / Winkelmann (1767)

61. Unterwalden / Meinhardt (1767)
62. Luzern / Römler (1767)
63. Zug / Gattung (1767)
64. Boaro / Boisroux (1767)
65. Bern (1767)
66. Basel / Kratz (1767)
67. Bettinger—Barataevka (1767)
68. Solothurn / Wittman (1767)
69. Schaffhausen / Michaelis (1767)
70. Walter—Krasnoyar (1767)
71. Rosenheim—Podstepnaya (1765)
72. Fischer—Telyauza (1765)
73. Enders—Ust-Karaman (1767)
74. Stahl am Karaman—Zvonarev Kut (1765)
75. Reinwald—Staritsa (1766)
76. Schwed—Svonarevka (1765)
77. Schultz—Lugovaya Gryaznukha (1766)
78. Reinhardt—Osinovka (1766)
79. Urbach—Lipov Kut (1766)
80. Schäfer—Lipovka (1766)
81. Graf—Krutoyarovka (1766)
82. Herzog—Susly (1766)
83. Mariental—Tonkoshurovka (1766)
84. Louis—Ostrogovka (1766)
85. Chasselois (1766)
86. Rohleder—Raskaty (1766)
87. Brabander—Kazitskaya (1767)
88. Laub—Tarlyk (1767)
89. Bangert—Zaumorye (1767)
90. Dinkel—Tarlykovka (1767)
91. Dehler—Berezovka (1767)
92. Straub—Skatovka (1767)
93. Stahl am Tarlyk—Stepnaya
94. Warenburg—Privolnaya (1767)
95. Kukkus—Volskaya (1767)
96. Preuß—Krasnopolye (1767)
97. Laube—Yablonovka (1767)
98. Hölzel—Kochetnaya
99. Jost—Popovkina
100. Keller—Krasnoryanovka (1767)
101. Leitsinger—Kustarevo (1767)
102. Seelmann—Rovnaya (1767)

Note: Baum / Yagodnaya Polyana (1767), Sarepta (1765), Pobochnaya (1772) and Glarus / Biberstein (1767) are not shown on this map. Neither is Sarepta (1765), which was not in the Saratov gubernia.

Chasselois, Keller, and Leitsinger were destroyed by the Kirghiz in 1774. Former residents of Keller and Leitsinger founded Neu-Kolonie in 1776. Many colonists from Chasselois resettled in Louis. The exact date of the destruction of Cäsarseld is not clear. It may have been as late as the 1780s. Former residents from this colony went to various other villages, chiefly Boaro and Katharinenstadt.

Solothurn, Schönchen, Zürich, Bern, Bettinger, Basel, Zug, Schaffhausen, and Glarus were originally on the Little Karaman River as indicated here. In 1770 they were moved to the banks of the Volga River. At that time Bern was dissolved, and its 36 families were absorbed into the other eight colonies.

col. Pfeifer

Adam, 1793?  
(1790)

Johannes, 1769?  
(1767)  
w. Anna Maria  
Fejd from 1806  
col. 1767 - f. 28.01.1804

Johannes, 1756

Schäfer Johannes, 1724  
w. Dorothea, 1722  
- Catholic faith, farmer from Mühl-  
berg, arrived in Kamenska (not  
far from Saint-Petersburg) on 18.02.  
1760 by the ship "Berk Ditzica".  
They arrived in Pfeifer colony  
on 22.02.1767.

Johann  
Boop,  
1753

Schäfer Lorenz, 1742  
w. Anna Catharina, 1742  
- Catholic faith, farmer  
from Westfalen, arrived  
in Kamenska colony on  
6.07.1765.

Schäfer Friedrich, 1739? (1740) - f. 11.09.1809  
w. Elisabeth Schmel, 1740  
- Catholic faith, farmer from  
Abrahamstadt, arrived in Ka-  
menka colony on 1.02.1769.

**PROF PLEVE FAMILY  
CHART OF ALL SCHAEFERS  
IN KAMENKA, RUSSIA**

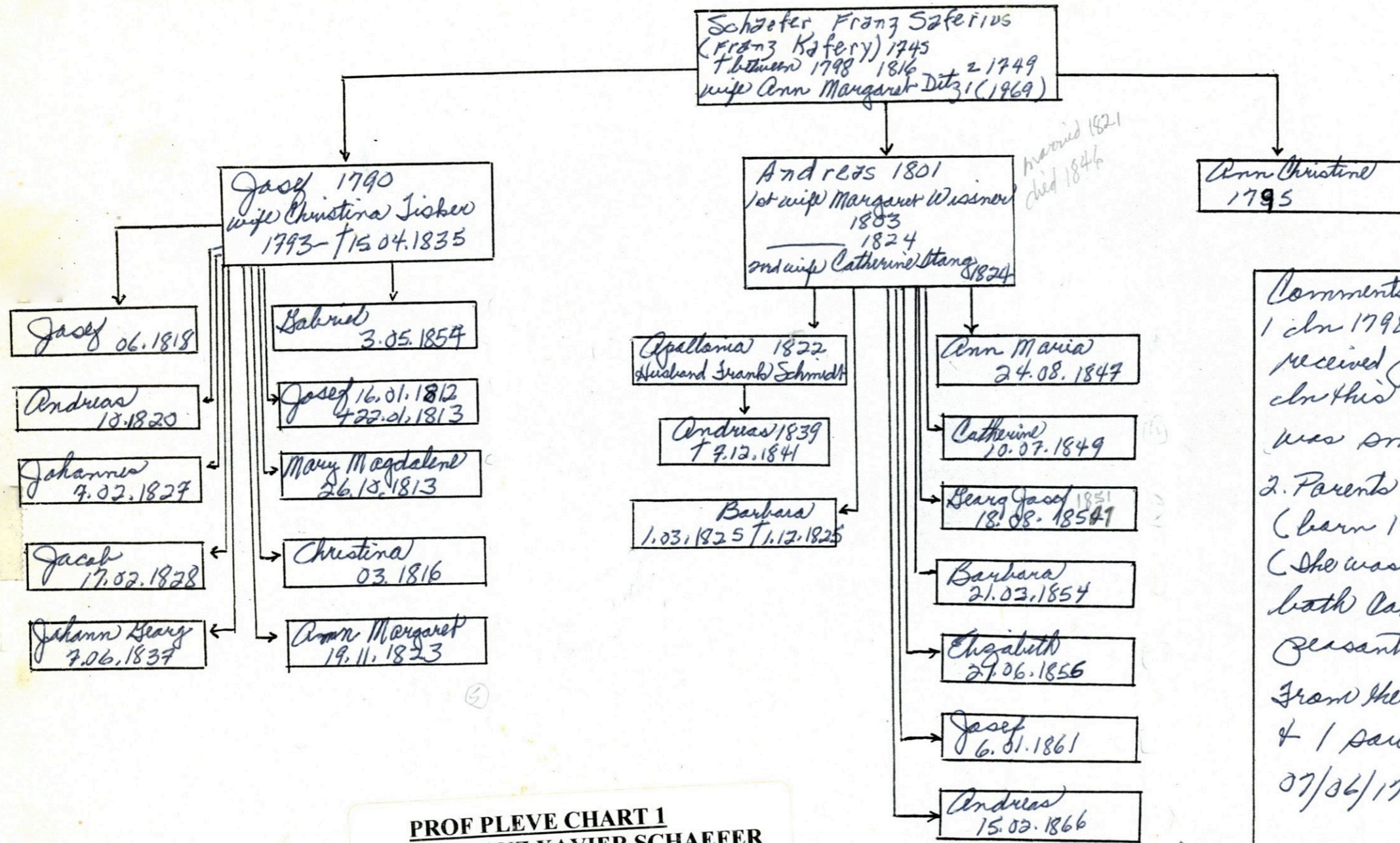
Anna Christina,  
1735  
h. Johann Melchi-  
or Heine, 1734  
married,  
10.01.1811

Schäfer Franz Xaverius, 1745? (1749) - f. before 1816  
1. w. Anna Maria, 1752  
2. w. Anna Margaretha Dietz, 1759  
- Catholic faith, from Magdeburg,  
arrived in Kamenska colony  
on 6.07.1765.

Andreas, 1704, 1701  
1. w. Margaretha Weis-  
ner, 1703, f. 30.09.1746  
married in  
1821  
2. w. Catharina  
Stang,  
1.02.1721



Kamenka



**PROF PLEVE CHART 1  
OF FRANZ XAVIER SCHAEFER  
DESCENDENTS FROM  
KAMENKA, RUSSIA**

Comments  
 1. In 1798 Franz Saeferius Schaefer paid all state debts & received passport which permitted him to live free in this colony he did not have any land, but was small scale merchant.  
 2. Parents of Ann Margaret Ditz: father Philip Ditz (born 1711) mother Barbara (born 1735) (she was second wife of Philip Ditz). They are both Catholics from town of Alz. Both are peasants  
 From the office they have received 200 roubles & 1 saw (?) they have arrived to Kamenka  
 07/06/1765